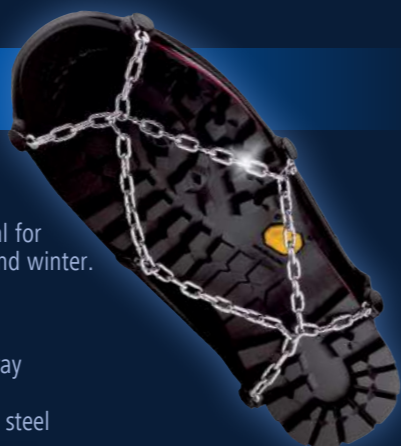


# BERGSTEIGER



Sicherheit für Profis, Wintersportler, Wanderer – für Bergtouren im Sommer und Winter.  
Erhältlich in vier Größen.

Safety for professionals, winter sports enthusiasts, hikers – ideal for mountain trekking in summer and winter. Available in four sizes.

- Einfaches An- und Ablegen
- Sicherer Halt, optimale Traktion
- Aus geschweißtem Edelstahl
- Selbstreinigend
- Hochwertige, multifunktionale Verpackung

- Simple to attach and stow away
- Sure grip - improves safety
- Made from welded highgrade steel
- Self-cleaning
- High-quality, multi-functional packaging

Größe / size	Deutsch	English
S	35-38	3-5
M	39-43	5 1/2-9
L	44-47	9 1/2-12
XL	49-51	13-15



Die I-Sock ist die *perfekte* „Antirutsch-Sicherung“ für Fußgänger auf glatten Eis- und Schneewegen.  
Erhältlich in zwei Größen.

The I-Sock is a revolutionary safety product that offers exceptional footing and traction on slippery and icy surfaces. Available in two sizes.

- Das Sohlenbett wurde aus der patentierten „ferrofil-Faser“ (Textil mit Metall kombiniert) gefertigt
- Anti-Rutsch-Effekt durch unzählige „Mini-Spikes“ - in der Greifwirkung entscheidend verstärkt und gewährleistet.
- Einfaches An- und Ablegen
- Hochwertiges, attraktives Verpackungs-Etui

- The I-Sock is made with a patented „ferrofil-fiber“ (a unique combination of textile and metal)
- Anti-slide effect and assure excellent grip through countless „mini-Spikes“
- Simple to attach and stow away
- High-quality, multi-functional packaging

Größe / size	Deutsch	English
S	37-41	4 1/2-7 1/2
L	42-47	8-12



# QUICKSTEP



Einfachste Handhabung, unauffällig, bequem und platzsparend – passt in jede Tasche.  
Eine Universalgröße.

Easiest fitting, unobstrusive, comfortable and space-saving – small enough to fit in every pocket.  
One size fits all.

- Einfaches An- und Ablegen
- Sicherer Halt, optimale Traktion
- Aus geschweißtem Edelstahl
- Selbstreinigend
- Hochwertige, multifunktionale Verpackung

- Simple to attach and stow away
- Sure grip - improves safety
- Made from welded highgrade steel
- Self-cleaning
- High-quality, multi-functional packaging



# ALPIN



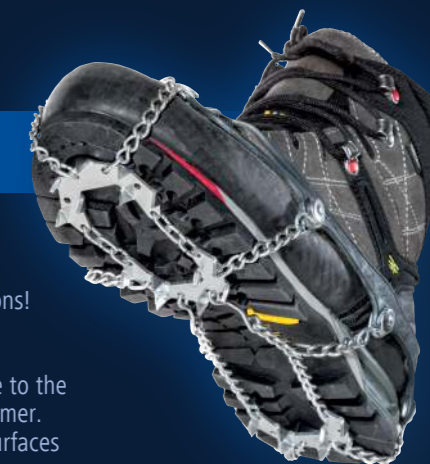
Wandern und trail running mit ultraleichten quick fit Schuhkrallen!  
Erhältlich in drei Größen.

Hiking, trekking and trail running with the ultralight quick fit crampons!  
Available in three sizes.

- Quick-fit und exzellente Haftung am Schuh Dank des Hi-tech Elastomers
- Ideal für Eis, Schlamm und rutschige Oberflächen dank des Stahlspitzen Systems
- Vorder-Steigeisen mit dem „Flex“ System um die Ansammlung von Schnee und Eis zu verhindern
- Frontbügel auf der Schuhspitze für mehr Stabilität
- Kompakte Packtasche aus technischem und funktionellem Material

- Quick fit and excellent adherence to the shoe thanks to the hi-tech elastomer.
- Ideal for ice, mud and slippery surfaces thanks to the steel tips system
- Front crampons with the „flex“ system to prevent the accumulation of snow and ice
- Steel hoop on the shoe's tip for excellent stability
- Compact case made of technical and functional material

Größe / size	Deutsch	English
M	35-39	3-5 1/2
L	40-43	6 1/2-9
XL	44-48	9 1/2-12 1/2



# WALK

Praktisch und leicht – gelegentliche Nutzung. Auch für Kinder verfügbar.  
Erhältlich in fünf Größen.  
(Größe 28-30/ 31-36)

Practical and light - occasional use Available also for kids. Available in five sizes. (Sizes: 28-30 / 31-36)

- Quick-fit und optimale Haftung auf jedem Schuh
- Sicher zu Fuß - dank Stahlspitzen
- Der perfekte Begleiter, für jede Gelegenheit
- Praktische und wasserfeste Tasche aus Polyester

- Quick fit and optimal adhesion on any footwear
- Walk safe thanks to steel tips
- The perfect companion for any eventuality
- Practical and waterproof polyester bag

Größe / size	Deutsch	English
XS	28-30	10K-11 1/2K
S	31-36	12 1/2K-3 1/2
M	37-40	4 1/2-6 1/2
L	41-44	7 1/2-9 1/2
XL	45-48	10 1/2-12 1/2

RUD SHOE CHAINS ... NOT ONLY FOR WINTER!

**SAFETY...  
STEP BY STEP**

RUD Ketten  
Rieger & Dietz GmbH u. Co. KG  
73432 Aalen / Germany  
Tel. +49 7361 504-0  
Fax +49 7361 504-1489  
rudketten@rud.com  
www.rud.com



## Schuhketten

Schuhketten aus Textil oder Edelstahl  
mit greifstark profilierten Kettengliedern

## Shoe chains

Shoe chains made from textile or stainless steel  
with profiled chain links for exceptional grip